

# Collegium Medievale

## Forening for middelalderforskere

### Årsmøte 2024 i foreningen Collegium Medievale

Styret innkaller med dette foreningens medlemmer til årsmøte.

Tirsdag 02.04.2024, 17:00-19:00

Sted: Zoom

<https://uio.zoom.us/j/68809017498?pwd=MzVzYUR6dnJ0MTQwQWN4WnpqZ3FqZz09>

### Dagsorden

1. Godkjenning av innkalling og dagsorden
2. Valg av ordstyrer og referent for møtet
3. Styrets årsberetning for 2023
4. Årsrapport for tidsskriftet Collegium Medievale for 2023
5. Godkjenning av regnskap for 2023
6. Valg til styret for 2024 og 2025

Orienteringssak:

Collegium Medievals masterpris 2024

### 3. Styrets årsberetning for 2023

Styret har dette året bestått av:

- Karoline Kjesrud, KHM, UiO (leder)  
Barselpermisjon medio mai 2023 – medio februar 2024
- Miriam Tveit, Nord, (nestleder)  
Fungerende leder medio mai 23 – medio februar 2024
- Rakel Diesen, NTNU (sekretær)
- Kristin Kausland, NIKU (medlemslister og medlemskontakt)
- Anders Winroth, IAKH, UiO (kasserer)
- Kristine Ødeby Haugan, KHM, UiO (nettsider)
- Karl Farrugia, ILN, UIO (sosiale medier)
- Bjørn Bandlien, USN (representant for tidsskriftet)

Foreningen er registret i Brønnøysundregisteret med organisasjonsnummer 998.238.862

#### *Styrets virksomhet 2023*

Det er blitt avholdt syv styremøter i 2023, i en kombinasjon av fysiske, hybride og heldigitale møter. I tillegg har styret kommunisert via e-post. Styrets medlemmer er basert hovedsakelig i Oslo. Ett styremedlem er basert i Bodø.

Det meste av styrets arbeid har vært gjennomført med digitale møter, men to utvidete fysiske møter ble organisert for å bidra til langtidsplanlegging og visjonsarbeid for foreningen. Ett utvidet møte ble arrangert i februar, og ett i august 2023. Til begge disse møtene har styret avsluttet med middag på restaurant.

Styrets arbeid i 2023 har etterstrebet foreningens visjon om å stimulere til samarbeid på tvers av fagområder, kildegrupper og forskningsinteresser. Styret skisserte 6 hovedpunkter (i styrets handlingsplan) for arbeidet med å bidra til bredde i forskning på middelalderens kultur- og samfunnsliv i 2023:

1. Legge til rette for gode redaksjonsvilkår for tidsskriftet *Collegium Medievale*

Styret har innledet samtaler med redaktør i tidsskriftet om mulighetene for å ansette en redaksjonssekretær. Styret er av den oppfatning at en redaksjonssekretær kan være til god hjelp for det redaksjonelle arbeidet, kontakten med bidragsytere og fagfeller, og vil støtte realiseringen av en ansettelse av en redaksjonssekretær til definert arbeid i kommende periode.

2. Legge til rette for tverrfaglige møter: arrangementer og ekskursionsjoner

Styret har arbeidet for å tilby en kombinasjon av digitale arrangementer som knytter sammen forskere fra ulike institusjoner i hele landet, og ekskursionsjoner med mulighet for å gå dypere i undersøkelsen av kilder og steder. Slik sett streber vi etter et tilbud som passer for alle. Se mer spesifisert under «Medlemsmøter 2023».

3. Opprettholde og utvide samarbeid mellom middelalderforskermiljøer i Norge, og

aktualisere samarbeid på tvers av institusjoner som utøver middelalderforskning i Norge

Styret har aktivt lagt til rette for arrangementer som lar ulike miljøer bli kjent med hverandres aktivitet. Styrets sammensetning av fagpersoner fra ulike institusjoner har aktivt bidratt til å knytte middelaldermiljøer tettere sammen. Styret har god dialog med samarbeidsinstitusjoner, f.eks. Middelalderklyngen i Bergen, Middelaldersenteret i Trondheim og Nasjonalbiblioteket om forestående arrangementer.

#### 4. Sikre solid økonomi for tidsskrift og forening

Collegium Mediaevale tidsskriftet ble innvilget produksjonsstøtte for ytterligere tre år. Den nye produksjonsstøtten er økt med 61 % (fra 59.000kr – 95.000kr). Det sikrer produksjon av minst ett tidsskrift per år frem til 2026, til tross for at produksjonskostnadene har økt betraktelig siden 2022.

I og med at satsningen på digitale arrangementer er kostnadsfri, har foreningen færre løpende kostnader til arrangementer. Kostnadene på fysiske arrangementer holdes på et nivå som er forsvarlig for totaløkonomien.

Den trygge og sunne økonomien gjør at styret per nå også er tilfreds med nivået for medlemskontingent.

#### 5. Øke medlemsmassen

Et stort arbeid er gjort med å rydde opp i medlemsregistre og kontakte medlemmer som har «ufrivillig» blitt utmeldt av foreningen. Styremedlemmene har aktivt reklamert for foreningen i sine miljøer, og styret ser med glede at medlemmer fra nord har økt betraktelig gjennom året.

#### *Medlemsmøter 2023*

Styret har arbeidet for å gjøre CM til en landsdekkende forening, med medlemmer fra hele Norge og arrangementer tilgjengelig for mange. Styret har arbeidet ut fra en langtidsplan for medlemsaktiviteter. Disse inkluderer noen faste årlige arrangementer, slik som årsmøte med doktorpresentasjoner, årskavalkade med presentasjon av årets forskningsfunn, og institusjonsbesøk som involverer samarbeid på tvers av institusjoner.

Styret har invitert til 10 medlemsmøter i 2023, hvorav 1 digitalt årsmøte med PhD-presentasjoner, 1 ekskursjon til Nasjonalmuseet for kunst, arkitektur og design i Oslo, 1 ekskursjon til Katedralskolen i Oslo, 1 ekskursjon til Domkirkeodden på Hamar, 5 lunsjforedrag og 1 digital årskavalkade. Styret er tilfreds med en kombinasjon av fysiske og digitale arrangementer.

De digitale møtene bidrar til å samle bidragsyttere og medlemmer fra hele landet, og lar forskere fra forskjellige institusjoner over hele landet presentere forskningen sin for

medlemsmassen. Styret er glad for å se at særlig de digitale lunsjforedragene har godt oppmøte og får gode tilbakemeldinger.

De fysiske medlemsmøtene/ekskursjonene bidrar til samtale, nærmere bekjentskap med kollegaer og nærstudier av gjenstander og steder.

#### **14.02.2023 Ekskursjon til Nasjonalmuseet for kunst, arkitektur og design i Oslo**

Omvisning med seniorkurator Knut Astrup Bull og kurator Ingrid Helene Stemshaug i «Samling».

Oppmøte: 19 personer (fullt med venteliste)

#### **17.02.2023 Lunsjforedrag med Peter Sigurdson Lunga**

Gudinner og hedenske «nymyter» i engelsk historieskriving ca. 1100–1300.

Oppmøte: ca. 4 personer

Digitalt opptak tilgjengelig her:

<https://www.khm.uio.no/forskning/foreninger/collegium-medievale/arrangementer/Opptak%20av%20lunsjforedrag/>

**11.04.2023** ble foreningens årsmøte avholdt, etterfulgt av et faglig program med presentasjon av 1 fullført doktorgradsprosjekt fra foregående år: Johan Bollaert fra ILN, UiO, presenterte sin avhandling *Visuality and Literacy in the Medieval Epigraphy of Norway*. I tillegg presenterte Karoline Kjesrud det pågående arbeidet med nye middelalderutstillinger ved KHM, UiO.

Oppmøte: 17 personer

#### **26.05.2023 Lunsjforedrag med Miriam Jensen Tveit**

Ny forskning på Magnus lagabøtes bylov av 1276.

Oppmøte: 27 personer

#### **30.05.2023 Ekskursjon til Oslo Katedralskole**

Bibliotekar Ernst Bjerke presenterer et unikt eksemplar av Nürnbergkrøniken fra 1493.

Oppmøte: 7 personer

#### **16.06.2023 Lunsjforedrag med Bettina Ebert**

Foredrag om nyoppdagete englemalerier fra middelalderen i Stavanger domkirke.

Oppmøte: ca. 60 personer

#### **30.09.2023 Ekskursjon til Domkirkeodden, Hamar**

Collegium Medievale organiserte i samarbeid med Kristian Rein fjord og Anno museum en ekskursjon til Domkirkeodden, Hamar. Program for dagen var Hamarkaupangen og det sekulære byområdet, Hamar bispegård, Storhamarlåven og Sverre Fehns middelaldertransformasjon, Hamar domkirkeruin med vernebygget. I tillegg fikk deltakerne en tur i de mystiske Katedralskolekjellerne som normalt er lukket for publikum. Rein fjord ga

en kunnskapsrik og spennende omvisning for de frammøtte. CM spanderte lunsj for alle og tilbød å dekke reise for de av deltakerne som var studenter.

Deltakelse: 12 personer (2 forfall)

### **27.10.2023 Lunsjforedrag med Erik Opsahl**

Presentasjon av NTNUs middelaldersenter og arbeid mot jubileumsåret 1030.

Oppmøte: 49 deltakere

### **24.11.2023 Lunsjforedrag med Axel Christophersen**

Presentasjon av resultater fra forskningsprosjekt om Helse i middelalderens bymiljø. Fra privat til offentlig ansvar?

Oppmøte: ca. 50 deltakere

### **05.12.2023 Collegium Mediaevalis årskavalkade på Zoom**

Til årets årskavalkade var det planlagt seks innlegg av årets forskningsfunn i norsk middelalderforskning:

Ole Albert Rønning Nordby, prosjektkoordinator ved Nasjonalbiblioteket: *Landslovsjubileet 2024: status og planer*

Elisabeth Maria Magin, postdoktor, Kulturhistorisk museum: *Databasearbeid i runologien*

Linn Willetts Borgen, rådgiver, Fortidsminneforeningen: *Grubleseminar i Rødven stavkirke*

Egil Lindhart Bauer, kontorleder, NIKU: *En smakebit av "Osloboka"*

Bettina Ebert, kulturminneforsker, Universitetet i Stavanger: *Sticking Stones: rediscovering medieval wood tar adhesives for stone conservation*

Bjørn Bandlien, professor, Universitetet i Sørøst-Norge: *Helvig Hardenbergs andre bok*

Arrangementet ble avholdt på ZOOM, og ledet av Miriam Tveit og Kristine Ødeby Haugan.

Deltakere: 23 personer

### [\*Sosiale medier 2023\*](#)

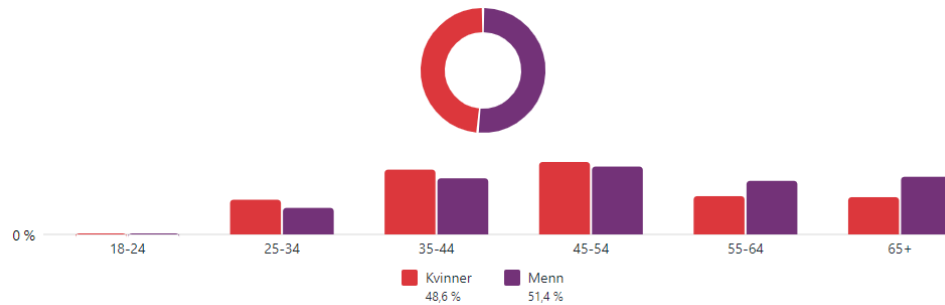
Collegium Mediaevalis driver en Facebookside (collegiummediaevalis), og en lukket Facebookgruppe for medlemmer (Collegium mediaevalis: Medlemsgruppe). Siden har 847 følgere, en økning på 168 siden i fjor, og gruppen har 84 medlemmer. Vi har også en X-konto (tidligere: Twitter) (@Cmediaevalis) med 40 følgere, men i løpet av året har vi lagt merke til en stor nedgang av X brukere. Det er Facebooksiden som får mest oppmerksomhet og bredest rekkevidde, og derfor er den vår primære kanal for å annonsere foreningens arrangementer og nyheter. I tillegg har vi brukt kanalene for å spre informasjon om andre arrangementer i Norge, samt nye publikasjoner, som kan være nyttige og relevante for våre medlemmer. I 2023 begynte vi å publisere de fleste innlegg også på engelsk for å gi våre ikke-norsktalende kollegaer og studenter mulighet for å følge med på hva som skjer i fagfeltet her i landet.

Ambisjonen er at Collegium Medievale, gjennom vår online tilstedeværelse, blir et sentralt knutepunkt for alt som skjer i Norge innen middelalderforskning og formidling. I løpet av det kommende året vil Collegium Medievale også forsøke å utvide vår tilstedeværelse på sosiale medier på flere andre plattformer, for eksempel Instagram, og andre type innlegg, som for eksempel video-opptak av våre digitale arrangementer.

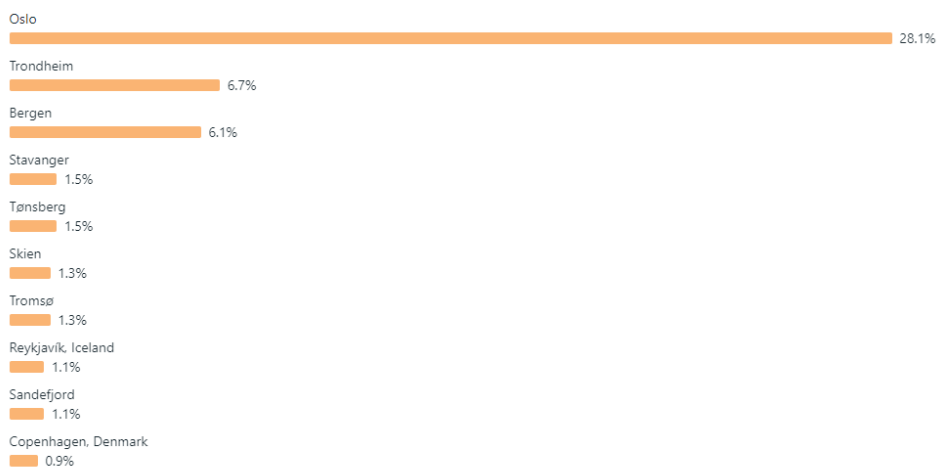
Facebook-følgere ⓘ

847

Alder og kjønn ⓘ



Byer på topp



## Medlemsoversikt 2023

Styremedlemmene har aktivt reklamert forforeningen i sine miljøer, og styret ser med glede at medlemsmassen har økt noe. Vi fikk fjorten nye personlige medlemskap i løpet av siste halvdel av fjoråret, og fire nye i januar 2024. I 2023 hadde vi én aktiv utmelding, og ni medlemmer som ikke betalte kontingent og dermed ble utmeldt. Tilsammen har 159 medlemmer betalt kontingent. Av disse er to familiemedlemsskap.

I tillegg til medlemmene har vi 16 personlige abonnenter, og førti institusjonsabonnement, samt tre pliktavleveringer til Nasjonalbiblioteket. Institusjonsabonnementene fortsetter den synkende trenden.

Tilsammen har vi 202 abonnenter.

De fleste medlemmer befinner seg i Norge, og da spesielt Oslo, men det har kommet flere medlemmer nordfra siste året, og vi har enkelte medlemmer i andre land: Sverige, Sveits, Island, Sverige, Japan, og Italia.

Epostlistene har inntil sommer 2023 inkludert en del tidligere medlemmer som ikke har betalt kontingent. Disse ble fjernet fra listene i 2023. En del arbeid har gått med til å finne oppdaterte epost-adresser. Det arbeides kontinuerlig med å oppdatere epostlisten.

Rundt halvparten av fjorårets nye medlemmer ble rekruttert etter oppfordring til gjen-innmelding av medlemmer som 'passivt' har blitt utmeldt ved manglende betaling (mail sendt i september 2023 til tidligere medlemmer). Collegium Mediaevale vil fortsette praksisen med å sende en årlig oppfordringsmail (planlagt mars 2024), samt aktivt reklamere for foreningen i sine miljøer.

|      | Medlem personlig | Abonnenter personlig | Abonnenter Institusjoner | Abonnenter Elektronisk | Abonnenter Gratis (papir) |
|------|------------------|----------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|
| 2015 | 149              | 41                   | 82                       | 3                      |                           |
| 2016 | 156              | 35                   | 67                       | 0                      | 13                        |
| 2017 | 155              | 32                   | 57                       | 0                      | 10                        |
| 2018 | 153              | 31                   | 53                       | 0                      | 10                        |
| 2019 | 149 (155)        | 28                   | 54                       | 0                      | 11                        |
| 2020 | 140              | 24                   | 53                       | 0                      | 8                         |
| 2021 | 181              | 24                   | 53                       | 0                      | 8                         |
| 2022 | 138 (140)        | 17                   | 43                       | 0                      | 3                         |
| 2023 | 143              | 16                   | 40                       | 0                      | 3                         |

## 4. Årsrapport for tidsskriftet *Collegium Mediaevale* 2023

2023-årgangen av tidsskriftet *Collegium Mediaevale* (vol. 36) ble ferdigstilt av redaksjonen og sendt til Novus forlag 6. november 2023. Det ble gjort tilgjengelig på Novus' nettside for åpne tidsskrift 11. desember, men på grunn av forsinkelser med transport fra trykkeriet ble det fysiske eksemplaret ikke utsendt til de fleste medlemmene før uke 1 eller uke 2 i 2024.

Redaksjonen har bestått av Mikael Males (norrøn filologi), Kjartan Prøven Hauglid (kunsthistorie og arkitektur), Espen Karlsen (middelalderlatin), Vibeke Vandrup Martens (arkeologi), Bjørn Bandlien (historie). Bjørn Bandlien har fungert som hovedredaktør.

Vol. 36 av *Collegium Mediaevale* omfatter 267 sider, med fem artikler og en bokanmeldelse skrevet av til sammen ti bidragsyttere, to kvinner og åtte menn. Artikkelen handler om kirkeorganisasjonen i Nidaros bispedømme, proveniensproblematikk knyttet til bokfragmenter, omfanget av den såkalte Peterspenningen, en diskusjon av et sentralt gateløp i Oslo, en diskusjon av nedslag av irsk i norrøn skaldediktning, og en diskusjon om dronning Ingeborg kan ha eid et illuminert psalter som nå er i British Library.

I forbindelse med foreningens pris for beste masteroppgave har vi tidligere invitert vinneren til å skrive artikkel. I 2023 kom det ikke et manus fra vinneren, men det foreslås at vinneren for påfølgende år får invitasjon om det samme.

Fire av seks artikler er skrevet på norsk, og i antall sider betyr det godt over 80% norsk. Tidsskriftet har etterstrebet en balanse mellom norsk/skandinavisk og engelsk, og utfordringen har gjerne vært at det har vært for mye engelsk. Svingningen i 2023-nummeret ansees som mer tilfeldig enn en trend. Vi vil derfor fortsatt invitere til å skrive artikler på norsk, med åpning for sammendrag på internasjonalt språk som er lengre enn det korte standard-resymet.

Tidsskriftet har samarbeidet godt med Novus, et samarbeid som er knyttet til den midlertidige publiseringsstøtteordningen administrert av Norges forskningsråd (NFR). Denne ordningen har nå blitt forlenget til 2026, og det foreslås at tidsskriftet fortsetter samarbeidet med Novus for denne treårsperioden.

Redaksjonen har hatt to endringer, Kjartan Hauglid er erstattet av Kristian Reinjord (Anno Museum). Dessuten har Margrete Syrstad Andås trukket seg i 2023 før perioden har gått ut, og det arbeides med å finne en erstatter på det kunstfaglige feltet. Bjørn Bandlien vil ha siste året som redaktør i 2024, og vil erstattes av en historiker. Hvem som blir hovedredaktør fra 2025 vil bli avgjort i løpet av vårsemesteret.

Bjørn Bandlien, 11. mars 2024



## 5. Godkjenning av regnskap for 2023

### Balanse 2023

| <b>Aktive</b>          |                     | <b>Passive</b>         |                   |
|------------------------|---------------------|------------------------|-------------------|
| Saldo Novus 31.12.2023 | 68 650 <sup>1</sup> | Saldo Novus 31.12.2021 | 285 430           |
| DNB Løpende            | 89 475,93           | DNB Løpende            | 4 681,40          |
| DNB Masterprisfond     | 33 284,22           | DNB Masterprisfond 22  | 32 194,27         |
| DNB Sparfond           | 102 906,30          | DNB Masterprisfond 21  | 28,89             |
| DNB Korttidssparande   | 51 331,27           |                        |                   |
| Kontantkasse           | 977                 | Kontantkasse           | 977               |
|                        |                     | Årets resultat         | 23 313,16         |
| <b>Balanse</b>         | <b>346 624,72</b>   | <b>Balanse</b>         | <b>346 624,72</b> |

---

<sup>1</sup> Under 2023 flyttade vi 200 000 från vårt konto hos Novus till våra konton i DNB, där vi har möjlighet att tjäna räntor.

| <b>Utgifter</b>   | <b>2023</b>        | <b>2022</b>        | <b>2021</b>     |
|---|--------------------|--------------------|-----------------|
| Tidsskriftet <i>Collegium medievale</i> <sup>2</sup> (1)                | -155 180           | -110 507           | -159 946        |
| Styremøter (2)  | -10 976            |                    |                 |
| Medlemsmøter (3)  | -3 223,90          | -3 672,20          | -4 811          |
| Masterpris (4)  | -1 000             | -1000              |                 |
| Bankgebyrer (5)   | -34,50             | -34.50             | -13             |
| <b>Sum</b>  | <b>-170 414,40</b> | <b>-115 213,70</b> | <b>-164 769</b> |
| <b>Inntekter</b>  |                    |                    |                 |
| Medlemskontingent   | 62 900             | 64 440             | 60 150          |
| Publikasjonsalg   | 16 500             | 25 350             | 34 865          |
| Produksjonstilskudd: Kulturdirektoratet                                 | 59 000             | 59 000             | 59 000          |
| Forhåndsbetalning, spesial-nummer av tidsskriftet 2024 <sup>3</sup> (7) | 50 000             |                    |                 |
| --: Universitetet i Sydøst-Norge <sup>4</sup>                           |                    | 53 200             |                 |
| Renter, DNB (6)   | 5 327,56           |                    |                 |
| <b>Sum</b>  | <b>193 727,56</b>  | <b>202 454,42</b>  | <b>188 574</b>  |
| <b>Resultat</b>   | <b>23 313,16</b>   | <b>87 240,72</b>   | <b>23 805</b>   |

<sup>2</sup> Tidsskriftet hadde 269 sider i 2023, 186 sider i 2022, 332 sider i 2021, hvilket forklarer skillnaden i kostnad (595 kr per side i 2023 og 2022; 467 kr per side i 2021).

<sup>3</sup> Foreningen kommer under 2024 gi ut et spesialnummer om retts historie og har derfor mottagit 50 000 kr for å dekke en del av kostnaderna.

<sup>4</sup> Tidsskriftet beviljades for årgang 2021 ett produksjonstilskudd fra Universitetet i Sydøst-Norge om 53 200 kr, hvilket betalades ut først under 2022.

**(1) Tidsskriftet**

|                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| Trykk, innbinding                   | -17 963         |
| Porto                               | -5 322          |
| Administrasjonskostnader, papirutg. | -19 700         |
| Forlagskostnader, onlineutg.        | -54 585         |
| Sats/ombrekking                     | -44 060         |
| Elektronisk publisering             | -13 550         |
| <b>Sum</b>                          | <b>-155 180</b> |

**(2) Styremøten****Oslo 01.02.2023**

|        |        |
|--------|--------|
| Middag | -4 170 |
|--------|--------|

**Oslo, 21.08.2023**

|                |        |
|----------------|--------|
| Reiser, hotell | -3 338 |
| Middag         | -3 220 |
| Kaffebrød      | -248   |

|            |                |
|------------|----------------|
| <b>Sum</b> | <b>-10 976</b> |
|------------|----------------|

**(3) Tur til Hamar 30.09.2023**

|                       |         |
|-----------------------|---------|
| Lunsj for 10 deltager | -3 094  |
| Gave til vert/guide   | -129,90 |

|            |                  |
|------------|------------------|
| <b>Sum</b> | <b>-3 223,90</b> |
|------------|------------------|

**(4) Masterpris**

|            |       |
|------------|-------|
| Masterpris | -1000 |
|------------|-------|

**(5) Diverse kostnader**

|           |        |
|-----------|--------|
| Gebyr DNB | -34,50 |
|-----------|--------|

**(6) Renter**

|                   |         |
|-------------------|---------|
| DNB 1506.88.85822 | 2906,30 |
| DNB 1506.88.85857 | 1331,27 |
| DNB 1506.83.80720 | 1089,95 |
| DNB 1506.69.47057 | 0,04    |

---

**5 327,56****(7) Diverse inkomster**

|  |               |
|--|---------------|
| Forhåndsbetaling for spesialnummer<br>2024 av tidsskriftet, fra Centre for<br>Advanced Studies | <b>50 000</b> |
|--|---------------|

# Revisors beretning

Oslo 25. mars 2024

## Revisors uttalelse til Collegium medlevalers årsregnskap 2023

Årsregnskapet for 2023 er gjennomgått sammen med kasserer.

Alle bilag er dokumentert og oppført etter god regnskapsskikk. Manglende kvittering på utlegg er dokumentert ved egenerklæring og signatur.

Tidsskriftet er den største utgiftsposten, og dere bør tenke på om det er mulig å redusere kostnadene på lengre sikt.

Jeg vurderer det som fornuftig å investere i korttidsfond og fastrenteinnskudd.

Ellers ingen spesielle bemerkninger til pengebruk.



Therese Foldvik

25. mars 2024

## 6. Valg til styret for 2024 og 2025

Følgende styrerepresentanter står på valg:

Anders Winroth, Rakel Diesen og Kristin Kausland

Kristin Kausland tar gjenvalg.

Anders Winroth og Rakel Diesen trer ut av styret og har fungert som valgkomité.

Valgkomiteen foreslår følgende to kandidater til styret:

Kirsi Salonen, Universitetet i Bergen

Kristian Reinfjord, Domkirkeodden Hamar